



signes orthographiques アクセント記号

- | | |
|---------------------------------------|---------------|
| 1. Accent aigu (アクサンテギュ) | é |
| 2. Accent grave (アクサングラーヴ) | à, è, ù |
| 3. Accent circonflexe (アクサンシルコンフレックス) | â, ê, î, ô, û |
| 4. Cédille (セディーユ) | ç |
| 5. Tréma (トレマ) | ë, î, ü |

sons et orthographe 発音と綴り字

- A. 語末の子音字：一般に語末の子音字は発音しません。
 pas [pa], vous [vu], salut [saly], et [e], est [ɛ], comment [kɔmɑ̃]
 * ただし、短い単語は発音することも多い (c, f, l, r はしばしば発音する)
 bonjour [bɔ̃ʒur], avec [avɛk]
- B. 語末の e：語末のアクセント記号のついていない «e» は発音しません。
 amie [ami], comme [kɔm], Madame [madam]
- C. h は発音しません。 hôtel [ɔtɛl], habiter [abite], Catherine [katrin]
- D. 単母音字
- 1) 以下の母音字は単独の場合、アルファベットの読み方通り発音します。
- | | | |
|---------|---------|---|
| a, à, â | [a / ɑ] | Madame [madam], à Paris [a pari], pâté [pate] |
| i, î | [i] | ici [isi], île [il] |
| u, û | [y] | tu [ty], sûr [syr] |
| o, ô | [ɔ / o] | poste [post], hôpital [ɔpital] |
- 2) y [i] Sylvie [silvi]
- é, è, ê [e / ɛ] étudiant [etydjã], très [tre], prêt [pre]

E. 複母音字

ai	[ɛ / e]	japonaise [ʒapɔnez], j'ai [ʒe]
ei	[ɛ]	neige [neʒ], seize [sez]
au, eau	[o]	aussi [osi], bureau [byro]
eu, œu	[œ / ø]	jeu [ʒø], sœur [sœr]
ou	[u]	bonjour [bɔʒur], vous [vu], tout [tu]
oi	[wa]	toi [twa], moi [mwa], chinoise [ʃinwaz]
母音字+y+母音字 (y=i+i)		essayer [eseje], tutoyer [tytwaje]

F. 注意すべき子音字

c (e, i, y の前)	[s]	ce [sə], cinéma [sinema], bicyclette [bisiklet]
c (それ以外)	[k]	concorde [kɔkɔrd], cassette [kaset], faculté [fakylte]
ç+a, o, u	[s]	ça [sa], garçon [garsɔ], reçu [r(ə)sy]
g (e, i, y の前)	[ʒ]	âge [aʒ], agir [aʒir], gymnastique [ʒimnastik]
g (それ以外)	[g]	gomme [gom], glace [glas]
gu+e, i, y	[g]	collègue [kɔ(l)leg], guide [gid], Guy [gi]
s (母音字間)	[z]	mademoiselle [madmwazel], japonaise [ʒapɔnez]
s (それ以外)	[s]	sept [set], danser [dāse]
qu	[k]	Jacques [ʒak], banque [bāk]

G. 複子音字

ch	[ʃ / k]	dimanche [dimāʃ], cher [ʃer] * Christine [kristin], écho [eko]
ph	[f]	photo [foto], alphabet [alfabe]
rh	[r]	rhétorique [retɔrik]
th	[t]	théâtre [teatr], Catherine [katrin]
gn	[ɲ]	Bourgogne [burgɔɲ], campagne [kāpaɲ]

H. アクセント記号のついていない「e」の読み方

«e» には [無音/ə], [ɛ / e] の2種類の発音があります。

[無音/ə]:	-e (語末の e)	le [l(ə)], battre [batr]
	e+子音字+母音字	venir [v(ə)nir], samedi [samdi], fenêtre [f(ə)netr]
	e+子音字+l, r	degré [dəgre]
[ɛ / e]:	-e+子音字	nez [ne], les [le], poulet [pule]
	e+子音字+子音字	mercredi [mɛkrɛdi],

| 印は、そこで単語が終わることを示します。

I. 鼻母音

1) 同一音節内で、母音字と n または m が続くときは以下のような鼻母音になります。

an, am, en, em [ã] français [frãse], chambre [ʃãbr], encore [ãkɔr],
ensemble [ãsãbl]

in, im, yn, ym, [ɛ̃] vin [vɛ̃], simple [sɛ̃pl], synthèse [sɛ̃tez], symbole [sɛ̃bol]
ain, aim, ein, eim bain [bɛ̃], faim [fɛ̃], peintre [pɛ̃tr], Reims [rɛ̃s]

oin [wɛ̃] loin [lwɛ̃], point [pwɛ̃]

un, um [œ̃] un [œ̃], parfum [parfœ̃]

on, om [ɔ̃] oncle [ɔ̃kl], ombre [ɔ̃br]

ien [jɛ̃] bien [bjɛ̃], rien [rjɛ̃]

2) ただし、n, m が重なる場合は鼻母音になりません。

homme [ɔm], bonne [bɔn]

I. 半母音 : (母音字+) il, ill

ill [ij] fille [fiɰ], famille [famij] □ ville [vil], mille [mil]

ail, aill [aj] travail [travaj], détail [detaj], volaille [vɔlaj]

eil, eill [ɛj] soleil [solɛj], appareil [aparej]

euil, euill, ueil, ueill, œil, œill [œj] feuille [føɛj], accueil [akœj], œil [œj]

ouil, ouill [uj] fenouil [fənuj], grenouille [grənuj], brouillard [brujaɰ]

uill [ɥij] juillet [ʒujje]